

كلمات وتلحين: منال سمير فريد
Kalimāt waTalḥīn: Manal Samir Fareed
Lyrics and Music by: Manal Samir Fareed

كُلِّكَ نور
Kullak Nūr
You Are The Light

كُلِّكَ نور، مَجْدَكَ ما لَهُ حَدٌّ .. وَالسُّجُودَ لِيكَ وَكُلَّ الْمَجْدِ
Kullak Nūr Majdak Mālu Ḥad .. wiSsujūd Līk wiKullil Majd
You are the Light and Your glory knows no bounds
لِيكَ تَسْبِيحٌ يَمْلَأُ كُلَّ الْأَرْضِ .. زَيِّ ما المَيِّه تَغْطِي الْبُحُورَ كُلِّكَ نور
Līk Tasbīḥ Yemlā Kullil ‘Ard .. Zayyi Māl Mayya Tghattīl Buhūr Kullak Nūr
Your praises fill the whole earth, as the waters cover the seas. You Are The Light

لِيكَ سُلْطَانٌ تَطْلِقُ الْمَرْبُوطَ حُرًّا .. وَبِإَيْدِيكَ لِينَا تَشُقُّ الْبَحْرَ
Līk Sultān Teṭle‘l Marbūt Ḥur .. wib‘Idēk Līnā tSho‘el Baḥr
You have the authority to deliver the captives, and to split the seas by Your mighty hands
وَالْأَمْلَاقَ تَخْضَعُ لِيكَ بِالْأَمْرِ .. وَالْمُلُوكَ تُسْجُدُ لَكَ وَالْأَكْوَانُ لِيكَ سُلْطَانٌ
wil‘Amlāk Tekhḍa‘ Līk bil‘Amr .. wilMulūk Tusjud Lak wil‘Akwān Līk Sultān
Kings and kingdoms bow before You to worship You. You have the authority

كَلَامُكَ سِنِينَ وَأَجْيَالٌ مِش هَا يُزُولُ .. سُلْطَانُكَ بِيَعْدِي حُدُودِ الْمَعْقُولِ
Kalāmak Sinīn wi‘Ajyāl Mesh haYzūl SultānK biY‘addī Ḥudūdel Ma‘‘ūl
Your Word spans generations and remains forever
وَمِش بِيَتَغَيَّرُ وَثَابِتٌ عَلَى طَوْلٍ .. قَلْبُ الْحُزْنِ تُبَدِّلُهُ بِسُرُورٍ
wiMish biTitghayyar wiThabit ‘Alā Ṭūl .. ‘Albil Ḥuzne Tbaddilu biSrūr
Your Word does not change, but it fills the sorrowful heart with joy